



Brussell, 10 ta' Frar 2025
(OR. en)

Fajl Interistituzzjonali:
2025/0013(NLE)

6039/25
ADD 1

LIMITE

MI 72
ENT 15
UNECE 5

ATTI LEGIŻLATTIVI U STRUMENTI OĦRA

Suġġett: ANNESS tad-DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL dwar il-pożizzjoni li għandha tiġi adottata f'isem l-Unjoni Ewropea fil-Forum Dinji għall-Armonizzazzjoni tar-Regolamenti tal-Vetturi tal-Kummissjoni Ekonomika għall-Ewropa tan-Nazzjonijiet Uniti fir-rigward tal-proposti ta' Marzu 2025 għal regolamenti tan-NU

ANNEX

Nru tar-Regolament	Titlu tal-punt fl-aġenda	Referenza tad-dokument¹
13	Proposta għal serje ġdida ta' emendi 15 tar-Regolament tan-NU Nru 13 (Ibbrejkjar tal-Vetturi Tqal) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 91, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2024/37, kif emendat bid-dokument informali GRVA-20-47	ECE/TRANS/WP.29/2025/6
13	Proposta għal Supplement 24 tas-serje ta' emendi 11 tar-Regolament tan-NU Nru 13 (Ibbrejkjar tal-Vetturi Tqal) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 97, abbażi tad-dokument informali GRVA-20-33	ECE/TRANS/WP.29/2025/8
13	Proposta għal Supplement 6 tas-serje ta' emendi 12 tar-Regolament tan-NU Nru 13 (Ibbrejkjar tal-Vetturi Tqal) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 97, abbażi tad-dokument informali GRVA-20-33	ECE/TRANS/WP.29/2025/9
13	Proposta għal Supplement 4 tas-serje ta' emendi 13 tar-Regolament tan-NU Nru 13 (Ibbrejkjar tal-Vetturi Tqal) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 97, abbażi ta' GRVA-20-33	ECE/TRANS/WP.29/2025/10
13	Proposta għal Supplement 1 tas-serje ta' emendi 14 tar-Regolament tan-NU Nru 13 (Ibbrejkjar tal-Vetturi Tqal) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 97, abbażi tad-dokument informali GRVA-20-33	ECE/TRANS/WP.29/2025/11
39	Proposta għas-serje ta' emendi 02 tar-Regolament tan-NU Nru 39 (L-ispidometru u l-Odometru)	ECE/TRANS/WP.29/

¹ Id-dokumenti kollha msemmija fit-tabella huma disponibbli fuq:
<https://unece.org/info/Transport/Vehicle-Regulations/events/397262>

	ECE/TRANS/WP.29/GRSG/107, il-para. 16, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2024/36, kif emendat bl-Anness IV tar-rapport	2025/18/Rev.1
48	Proposta għas-Suppliment 10 tas-serje ta' emendi 03 tar-Regolament tan-NU Nru 48 (Installazzjoni ta' Apparati għat-Tidwil u għas-Sinjalar bid-Dawl) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-para. 27, abbażi ta' GRE-88-17 u ECE/TRANS/WP.29/GRE/2023/13	ECE/TRANS/WP.29/2025/30
48	Proposta għas-Suppliment 23 tas-serje ta' emendi 04 tar-Regolament tan-NU Nru 48 (Installazzjoni ta' Apparati għat-Tidwil u għas-Sinjalar bid-Dawl) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-para. 27, abbażi ta' GRE-88-17 u ECE/TRANS/WP.29/GRE/2023/13	ECE/TRANS/WP.29/2025/31
48	Proposta għas-Suppliment 18 tas-serje ta' emendi 05 tar-Regolament tan-NU Nru 48 (Installazzjoni ta' Apparati għat-Tidwil u għas-Sinjalar bid-Dawl) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-para. 27, abbażi ta' GRE-88-17 u ECE/TRANS/WP.29/GRE/2023/13	ECE/TRANS/WP.29/2025/32
48	Proposta għas-Suppliment 21 tas-serje ta' emendi 06 tar-Regolament tan-NU Nru 48 (Installazzjoni ta' Apparati għat-Tidwil u għas-Sinjalar bid-Dawl) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-paragrafi 15, 24 u 27, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/3, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/4, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/15 u ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/22	ECE/TRANS/WP.29/2025/33
48	Proposta għas-Suppliment 8 tas-serje ta' emendi 07 tar-Regolament tan-NU Nru 48 (Installazzjoni ta' Apparati għat-Tidwil u għas-Sinjalar bid-Dawl) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-paragrafi 15, 24 u 27, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/3,	ECE/TRANS/WP.29/2025/34

	ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/4, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/15 u ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/22	
48	Proposta għas-Suppliment 6 tas-serje ta' emendi 08 tar-Regolament tan-NU Nru 48 (Installazzjoni ta' Apparati għat-Tidwil u għas-Sinjalar bid-Dawl) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-paragrafi 15, 24 u 27, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/3, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/4, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/15 u ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/22	ECE/TRANS/WP.29/2025/35
48	Proposta għas-Suppliment 1 tas-serje ta' emendi 09 tar-Regolament tan-NU Nru 48 (Installazzjoni ta' Apparati għat-Tidwil u għas-Sinjalar bid-Dawl) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-paragrafi 15, 24 u 27, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/3, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/4, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/15, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/22 u GRE-90-10	ECE/TRANS/WP.29/2025/36
49	Proposta għas-Suppliment 10 tas-serje ta' emendi 06 tar-Regolament tan-NU Nru 49 (Emissjonijiet ta' magni li jaqdbu bil-kompressjoni u minn magni ta' tqabid bi spark (LPG u CNG)) ECE/TRANS/WP.29/GRPE/91, il-para. 32., abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2024/21, GRPE-91-37 u emendat waqt is-sessjoni kif rifless fl-Anness V	ECE/TRANS/WP.29/2025/26
79	Proposta għas-Suppliment 12 tas-serje ta' emendi 03 tar-Regolament tan-NU Nru 79 (Tagħmir tal-isteering) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 74, abbażi tad-dokument informali GRVA-20-38	ECE/TRANS/WP.29/2025/12
79	Proposta għas-Suppliment 7 tas-serje ta' emendi 04 tar-Regolament tan-NU Nru 79 (Tagħmir tal-isteering) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 74, abbażi tad-dokument informali GRVA-20-38	ECE/TRANS/WP.29/2025/13

83	Proposta għas-Suppliment 2 tas-serje ta' emendi 08 tar-Regolament tan-NU Nru 83 (Emissjonijiet tal-vetturi M1 u N1) ECE/TRANS/WP.29/GRPE/91, il-para. 16, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2024/19	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/27
92	Proposta għas-serje ta' emendi 03 tar-Regolament tan-NU Nru 92 (Sistemi tas-Silenzjar tal-Egżost ta' Sostituzzjoni għall-Muturi) ECE/TRANS/WP.29/GRBP/78, il-para. 15, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRBP/2024/21 kif emendat bil-GRBP-80-29-Rev.3	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/3
96	Proposta għas-Suppliment 2 tas-serje ta' emendi 05 tar-Regolament tan-NU Nru 96 (Dispożizzjonijiet uniformi dwar l-approvazzjoni tal-magni li għandhom jiġu installati fi tratturi agrikoli u forestali u f'makkinarju mobbli mhux tat-triq fir-rigward tal-emissjonijiet ta' inkwinanti mill-magna) ECE/TRANS/WP.29/GRPE/91, il-para. 43., abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2024/24	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/28
100	Proposta għas-Serje ta' Emendi 05 tar-Regolament tan-NU Nru 100 (Vetturi b'Motopropulsjoni Elettrika) ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2024/18, kif emendat bil-GRSP-76-08-Rev.1	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/41
100	Proposta għas-Suppliment 5 tas-Serje ta' Emendi 03 tar-Regolament tan-NU Nru 100 (Vetturi b'Motopropulsjoni Elettrika) ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2024/22 kif emendat bil-GRSP-76-09	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/42
100	Proposta għas-Suppliment 2 tas-Serje ta' Emendi 04 tar-Regolament tan-NU Nru 100 (Vetturi b'Motopropulsjoni Elettrika)	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/43

	ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2024/22 kif emendat bil-GRSP-76-09	
105	Proposta għas-serje ta' emendi 07 tar-Regolament tan-NU Nru 105 (Vetturi għat-trasport ta' merkanzija perikoluża) ECE/TRANS/WP.29/GRSG/107, il-para. 46, abbażi ta' GRSG-128-24-Rev.3	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/19
116	Proposta għas-Suppliment 2 tas-serje ta' emendi 01 tar-Regolament tan-NU Nru 116 (Sistemi kontra s-serq u tal-allarm) ECE/TRANS/WP.29/GRSG/107, il-para. 21, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2024/8	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/20
124	Proposta għas-Suppliment 4 tas-serje ta' emendi 00 tar-Regolament tan-NU Nru 124 (Roti ta' Sostituzzjoni għall-Karozzi tal-Passiġġieri) ECE/TRANS/WP.29/GRBP/78, il-para. 30, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRBP/2024/19	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/5
138	Proposta għas-Suppliment 1 għas-serje ta' emendi 02 tar-Regolament tan-NU Nru 138 (Vetturi tat-Trasport bit-Triq Silenzjużi) ECE/TRANS/WP.29/GRBP/78, il-para. 16, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRBP/2024/20	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/4
148	Proposta għas-Suppliment 4 għas-serje ta' emendi 01 tar-Regolament tan-NU Nru 148 (Apparati għas-Sinjalar bid-Dawl) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-para. 20, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/17	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/37
149	Proposta għas-Supplement 9 tas-serje ta' emendi 00 tar-Regolament tan-NU Nru 149 (Apparati għat-Tidwil tat-Triq)	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/38

	ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-para. 23, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/18	
149	Proposta għas-Supplement 5 tas-serje ta' emendi 01 tar-Regolament tan-NU Nru 149 (Apparati għat-Tidwil tat-Triq) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-paragrafi 23 u 24, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/18, ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/19 u ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/22	ECE/TRANS/WP.29/2025/39
152	Proposta għas-Suppliment 7 tas-serje ta' emendi 00 tar-Regolament tan-NU Nru 152 (AEBS għal M1/N1) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 84, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2024/19, kif emendat bid-dokument informali GRVA-20-10/Rev.1	ECE/TRANS/WP.29/2025/14
152	Proposta għas-Suppliment 6 tas-serje ta' emendi 01 tar-Regolament tan-NU Nru 152 (AEBS għal M1/N1) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 84, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2024/19, kif emendat bid-dokument informali GRVA-20-11/Rev.1	ECE/TRANS/WP.29/2025/15
152	Proposta għas-Suppliment 4 tas-serje ta' emendi 02 tar-Regolament tan-NU Nru 152 (AEBS għal M1/N1) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 84, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2024/19, kif emendat bid-dokument informali GRVA-20-12/Rev.1	ECE/TRANS/WP.29/2025/16, WP.29-195-06
158	Proposta għas-Suppliment 4 tal-verżjoni originali tar-Regolament tan-NU Nru 158 (Moviment tar-rivers) ECE/TRANS/WP.29/GRSG/107, il-para. 12, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2024/35, kif emendat bl-Anness III tar-rapport	ECE/TRANS/WP.29/2025/24
161	Proposta għas-Suppliment 5 tal-verżjoni originali tar-Regolament tan-NU Nru 161 (L-apparati kontra l-Użu mhux	ECE/TRANS/WP.29/

	Awtorizzat) ECE/TRANS/WP.29/GRSG/107, il-para. 22, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2024/9	2025/21
162	Proposta għas-Suppliment 6 tal-verżjoni oriġinali tar-Regolament tan-NU Nru 162 (Immobilizzaturi) ECE/TRANS/WP.29/GRSG/107, il-para. 23, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2024/10	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/22
163	Proposta għas-Suppliment 3 tal-verżjoni oriġinali tar-Regolament tan-NU Nru 163 (Sistemi ta' Allarm ta' Vetturi) ECE/TRANS/WP.29/GRSG/107, il-para. 24, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2024/11	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/23
168	Proposta għas-Suppliment 1 tar-Regolament tan-NU Nru 168 (Emissjonijiet Globali Reali tas-Sewqan (Global RDE)) ECE/TRANS/WP.29/GRPE/91, il-para. 30, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2024/20, GRPE91-09-Rev.1 u GRPE-91-15-Rev.1 kif emendat bl-Anness IV	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/29
171	Proposta għas-serje ta' emendi 01 tar-Regolament tan-NU Nru 171 (DCAS) ECE/TRANS/WP.29/GRVA/20, il-para. 67, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2024/32, kif emendat bid-dokument informali GRVA-20-59/Rev.2	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/7, WP.29-195-05
Regolament ġdid	Proposta għal regolament ġdid tan-NU dwar id-determinazzjoni tal-potenza tas-sistema ta' vetturi elettrici ibridi u ta' vetturi purament elettrici li jkollhom aktar minn magna elettrika waħda għall-propulsjoni ECE/TRANS/WP.29/GRPE/91, il-para. 41, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2024/23 u GRPE-91-19-Rev.1, kif emendat bl-Addendum 1	ECE/TRANS/WP.29/ 2025/25

Mixxellanji	Titlu tal-punt fl-aġenda	Referenza tad-dokument
Definizzjonijiet	Definizzjoni, tipi, valur, użi u kunsiderazzjonijiet tal-komunikazzjonijiet tal-vetturi	ECE/TRANS/WP.29/2025/2
Ftehim	Proposta għal emendi tal-Iskeda 5 tal-Ftehim tal-1958 ECE/TRANS/WP.29/1181, il-para. 92, abbażi ta' WP.29-194-33	ECE/TRANS/WP.29/2025/17
Riżoluzzjoni	Proposta għall-Emenda 11 tar-riżoluzzjoni konsolidata dwar l-ispeċifikazzjoni komuni ta' kategoriji ta' sorsi tad-dawl (R.E.5) ECE/TRANS/WP.29/GRE/91, il-para. 10, abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRE/2024/14	ECE/TRANS/WP.29/2025/40
Rapport	L-ewwel rapport ta' progress dwar l-ADS abbażi tad-dokument informali WP.29-194-20/Add.1	ECE/TRANS/WP.29/2025/44
Awtorizzazzjoni	Awtorizzazzjoni biex jiġi żviluppat GTR ġdid tan-NU dwar il-Kontroll tal-Aċċelerazzjoni għal Żbalji tal-Pedala (ACPE, Acceleration Control for Pedal Error) abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRSG/2024/167 kif emendat bid-dokument informali WP.29-194-26	ECE/TRANS/WP.29/AC.3/63
Interpretazzjoni	Proposta għal emendi għad-Dokument ta' Interpretazzjoni għar-Regolament tan-NU Nru 156 (Aġġornamenti tas-software u tas-sistema ta' ġestjoni tal-aġġornamenti tas-software) abbażi ta' ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2024/31	ECE/TRANS/WP.29/2025/45

PUBLIC